II

(Besluiten waarvan de publikatie niet voorwaarde is voor de toepassing)

COMMISSIE

BESCHIKKING VAN DE COMMISSIE

van 4 december 1970

betreffende de terugbetaling door het E.O.G.F.L., afdeling Oriëntatie, aan de Bondsrepubliek Duitsland van de kosten verbonden aan de op 3 maart en 3 juni 1970 uitgevoerde enquêtes inzake de varkensstapel

(Slechts de tekst in de Duitse taal is authentiek)

(71/1/EEG)

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 350/68 van de Raad van 27 maart 1968 betreffende de financiële bijdrage van de Gemeenschap in de kosten verbonden aan de door de Lid-Staten uitgevoerde enquêtes inzake de varkensstapel (1), inzonderheid op artikel 2, lid 2,

Overwegende dat de Bondsrepubliek Duitsland een aanvraag tot terugbetaling heeft ingediend met betrekking tot de op 3 maart en 3 juni 1970 uitgevoerde enquêtes ;

Overwegende dat deze aanvraag voldoet aan de bepalingen van Verordening (EEG) nr. 645/69 van de Commissie van 3 april 1969 betreffende de door de Lid-Staten in te dienen aanvragen tot terugbetaling met betrekking tot de enquêtes inzake de varkensstapel (2) ;

Overwegende dat de Commissie in kennis is gesteld van de resultaten der enquêtes en de omrekeningen en dat op grond daarvan is vastgesteld dat de enquêtes overeenkomstig de bepalingen van de artikelen 1 tot en met 5 van de richtlijn van de Raad van 27 maart 1968 (3) zijn uitgevoerd ; dat bovendien de statistische gegevens als bedoeld in artikel 6 en de ramingen als bedoeld in artikel 7 van de richtlijn op de voorgeschreven wijze aan de Commissie zijn verstrekt ;

Overwegende dat onder deze voorwaarden de uitgaven die voor deze enquêtes werden verricht ten laste van het Fonds, afdeling Oriëntatie, kunnen worden gebracht voor 208.480 rekeneenheden, zijnde het twee derde gedeelte van het voor het tweede tellingsjaar beschikbare bedrag ;

Overwegende dat het Comité van het Fonds werd geraadpleegd over de financiële aspecten, en in het bijzonder over de omvang van de beschikbare financiële middelen,

HEEFT DE VOLGENDE BESCHIKKING GEGEVEN :

Artikel 1

De bijdrage van het Europees Oriëntatie- en Garantiefonds voor de Landbouw, afdeling Oriëntatie, in de kosten verbonden aan de op 3 maart en 3 juni 1970 door de Bondsrepubliek Duitsland uitgevoerde enquêtes wordt vastgesteld op 208.480 rekeneenheden.

Artikel 2

Deze beschikking is gericht tot de Bondsrepubliek Duitsland.

Gedaan te Brussel, 4 december 1970.

Voor de Commissie

De Voorzitter

Franco M. MALFATTI

(1) PB nr. L 76 van 28. 3. 1968, blz. 4.
(2) PB nr. L 83 van 4. 4. 1969, blz. 19.
(3) PB nr. L 76 van 28. 3. 1968, blz. 13.